**Superior Court of Washington, County of**

***Высший суд штата Вашингтон, округ***

|  |  |
| --- | --- |
| In re the marriage of:*Касательно брака следующих лиц:*Petitioner (*person who started this case*):*Податель заявления (лицо, предъявившее иск):* And Respondent (*other spouse*):*И ответчик (-ца) (супруг (-а)):*  | No. *№* **Response to Petition about a Marriage*****Ответ на ходатайство о браке***(RSP)*(RSP)*[ ] Revocation of Joinder (RSPRV) *Отзыв соглашения о присоединении к ходатайству (RSPRV)* |

**Response to Petition about a Marriage**

***Ответ на ходатайство о браке***

***Use this form*** *to respond to a Petition for Divorce, Petition for Legal Separation, or Petition to Invalidate (Annul) Marriage.*

***Воспользуйтесь данной формой*** *для ответа на Ходатайство о разводе, Ходатайство о законном раздельном проживании или Ходатайство о признании брака недействительным (аннулировании).*

1. Your response

 *Ваш ответ*

[ ] Revocation of Joinder: I previously signed an *Agreement to Join Petition* (Joinder) in this case and I am no longer in agreement so I am filing this *Response*. (*Check Revocation of Joinder box above.*)

 *Отзыв соглашения о присоединении к ходатайству: Ранее мной было подписано соглашение о присоединении к ходатайству по этому делу, однако я более не участвую в этом соглашении, поэтому я направляю данный ответ. (Отметьте квадрат для отзыва соглашения о присоединении к ходатайству выше).*

Look at each section of the *Petition*. Check below to say if you agree or disagree with what the other party said in each section, or say if you don’t know because you don’t have enough information. (If you disagree with any part of a section, check “I disagree.”). List your reasons for disagreeing on page **2**.

*Просмотрите все разделы Ходатайства. Отметьте ниже, согласны ли вы или нет с заявлениями другой стороны в каждом разделе, или укажите, что вы не знаете, поскольку не обладаете достаточным количеством информации. (Если вы не согласны с какой-либо частью раздела, отметьте «Я не согласен (-на)»). Перечислите причины своего несогласия на странице 2.*

| **Section in the Petition*****Раздел в ходатайстве*** | **Your response (*check one*):*****Ваш ответ (отметьте один вариант):*** |
| --- | --- |
| **1.** *Information about the parties* *Информация о сторонах* | [ ] I agree *Я согласен (-на)* | [ ] I disagree *Не согласен (-на)* | [ ] I don’t know  *Не знаю* |
| **2.** *Information about the marriage* *Информация о браке* | [ ] I agree *Я согласен (-на)* | [ ] I disagree *Не согласен (-на)* | [ ] I don’t know  *Не знаю* |
| **3.** *Jurisdiction over the spouses* *Юрисдикция над супругами* | [ ] I agree *Я согласен (-на)* | [ ] I disagree *Не согласен (-на)* | [ ] I don’t know  *Не знаю* |
| **4.** *Request…* *Запрос…* | [ ] I agree *Я согласен (-на)* | [ ] I disagree *Не согласен (-на)* | [ ] I don’t know  *Не знаю* |
| **5.** *Name Change* *Смена имени* | [ ] I agree *Я согласен (-на)* | [ ] I disagree *Не согласен (-на)* | [ ] I don’t know  *Не знаю* |
| **6.** *Written Agreements* *Письменные соглашения* | [ ] I agree *Я согласен (-на)* | [ ] I disagree *Не согласен (-на)* | [ ] I don’t know  *Не знаю* |
| **7.** *Real Property (land or home)* *Недвижимое имущество (земля или дом)* | [ ] I agree *Я согласен (-на)* | [ ] I disagree *Не согласен (-на)* | [ ] I don’t know  *Не знаю* |
| **8.** *Personal Property (possessions, assets or business interests of any kind)* *Движимое имущество (имущество, активы или деловые интересы любого рода)* | [ ] I agree *Я согласен (-на)* | [ ] I disagree *Не согласен (-на)* | [ ] I don’t know  *Не знаю* |
| **9.** *Debts* *Долговые обязательства* | [ ] I agree *Я согласен (-на)* | [ ] I disagree *Не согласен (-на)* | [ ] I don’t know  *Не знаю* |
| **10.** *Spousal Support (maintenance/alimony)* *Алименты на содержание супруги/супруга (поддержка/алименты)* | [ ] I agree *Я согласен (-на)* | [ ] I disagree *Не согласен (-на)* | [ ] I don’t know  *Не знаю* |
| **11.** *Fees and Costs* *Сборы и расходы* | [ ] I agree *Я согласен (-на)* | [ ] I disagree *Не согласен (-на)* | [ ] I don’t know  *Не знаю* |
| **12.** *Protection Order* *Защитный приказ* | [ ] I agree *Я согласен (-на)* | [ ] I disagree *Не согласен (-на)* | [ ] I don’t know  *Не знаю* |
| **13.** *Restraining Order* *Запретительный приказ* | [ ] I agree *Я согласен (-на)* | [ ] I disagree *Не согласен (-на)* | [ ] I don’t know  *Не знаю* |
| **14.** *Is one of the spouses pregnant?* *Является ли одна из супругов беременной?* | [ ] I agree *Я согласен (-на)* | [ ] I disagree *Не согласен (-на)* | [ ] I don’t know  *Не знаю* |
| **15.** *Children of the marriage* *Дети, рожденные в браке* | [ ] I agree *Я согласен (-на)* | [ ] I disagree *Не согласен (-на)* | [ ] I don’t know  *Не знаю* |
| **15.a.** *Children’s home/s* *Дом (-а) детей* | [ ] I agree *Я согласен (-на)* | [ ] I disagree *Не согласен (-на)* | [ ] I don’t know  *Не знаю* |
| **15.b.** *Other people with a legal right to spend time with a child* *Другие лица, имеющие законное право проводить время с ребенком* | [ ] I agree *Я согласен (-на)* | [ ] I disagree *Не согласен (-на)* | [ ] I don’t know  *Не знаю* |
| **15.c.** *Other court cases involving a child* *Другие судебные дела с участием ребенка* | [ ] I agree *Я согласен (-на)* | [ ] I disagree *Не согласен (-на)* | [ ] I don’t know  *Не знаю* |
| **16.** *Jurisdiction over the children* *Юрисдикция над детьми* | [ ] I agree *Я согласен (-на)* | [ ] I disagree *Не согласен (-на)* | [ ] I don’t know  *Не знаю* |
| **17.** *Parenting Plan* *Соглашение об осуществлении родительских прав* | [ ] I agree *Я согласен (-на)* | [ ] I disagree *Не согласен (-на)* | [ ] I don’t know  *Не знаю* |
| **18.** *Child Support* *Алименты на содержание детей* | [ ] I agree *Я согласен (-на)* | [ ] I disagree *Не согласен (-на)* | [ ] I don’t know  *Не знаю* |
| **19.** *Children from other relationships* *Дети от других отношений* | [ ] I agree *Я согласен (-на)* | [ ] I disagree *Не согласен (-на)* | [ ] I don’t know  *Не знаю* |
| **20.** *Other requests, if any* *Другие запросы, если имеются* | [ ] I agree *Я согласен (-на)* | [ ] I disagree *Не согласен (-на)* | [ ] I don’t know  *Не знаю* |

**If you checked “I Disagree” for any of the sections, list your reasons here:**

***Если вы отметили «Не согласен (-на)» для любого из разделов, перечислите здесь основания:***

*Section #:*  *Reasons:*

*Раздел №: [-] Основания:*

*Section #:*  *Reasons:*

*Раздел №: [-] Основания:*

*Section #:*  *Reasons:*

*Раздел №: [-] Основания:*

*Section #:*  *Reasons:*

*Раздел №: [-] Основания:*

*Section #:*  *Reasons:*

*Раздел №: [-] Основания:*

*Section #:*  *Reasons:*

*Раздел №: [-] Основания:*

*Section #:*  *Reasons:*

*Раздел №: [-] Основания:*

*Section #:*  *Reasons:*

*Раздел №: [-] Основания:*

*Section #:*  *Reasons:*

*Раздел №: [-] Основания:*

*Section #:*  *Reasons:*

*Раздел №: [-] Основания:*

*If you need more space, you may add more pages to this Response. Number, date, and sign each page that you add.*

*Вы можете приложить дополнительный лист бумаги к этому ответу, если вам нужно больше места. Поставьте на каждой приложенной вами странице номер, дату и вашу подпись.*

2. Protection Order

*Защитный приказ*

*Do you want the court to issue a* *Protection Order as part of the final orders in this case?*

*Вы хотите, чтобы суд издал защитный приказ в качестве составной части окончательных постановлений по этому делу?*

[ ] **No** (*Skip to* ***3****.*)

***Нет*** *(перейдите к разделу* ***3****).*

[ ] **Yes** (*You must file a Petition for Protection Order,* form P 001*. You may file your Petition for Protection Order using the same case number assigned to this case.*)

***Да*** *(вы обязаны подать ходатайство о выдаче защитного приказа, форма P 001. Вы можете подать ходатайство на получение защитного приказа, указав номер, назначенный для этого дела).*

|  |
| --- |
| ***Important!*** *If you need protection* ***now****, ask the court clerk about getting a Temporary Protection Order.****Обратите внимание!*** *Если вам нужна защита* ***сейчас****, то обратитесь к секретарю суда для получения временного защитного приказа.* |

[ ] **There** **already is a *Protection Order* between my spouse and me.**

***В отношении меня и моего супруга (моей супруги) уже действует защитный приказ.***

Court that issued the order:

*Суд, издавший приказ:*

Case number:

*Номер дела:*

Expiration date:

*Окончание срока действия:*

3. Restraining Order

*Запретительный приказ*

*Do you want the court to issue a Restraining Order as part of the final orders in this case?*

*Вы хотите, чтобы суд издал запретительный приказ в качестве составной части окончательных постановлений по этому делу?*

[ ] **No** (*Skip to* ***4****.*)

***Нет*** *(перейдите к разделу* ***4****).*

[ ] **Yes** (*Check the type of orders you want*)*:*

***Да*** *(отметьте тип приказов, которые вы хотите получить):*

[ ] **Do not disturb** – Order the Petitioner not to disturb my peace or the peace of any child listed in the *Petition*.

***Не беспокоить*** *— приказать подателю заявления не нарушать мой покой или покой любого из детей, перечисленных в ходатайстве.*

[ ] **Stay away** – Order the Petitioner not to go onto the grounds of or enter my home, workplace, vehicle, or school, and the daycare or school of any child listed in *Petition.*

***Не приближаться*** *— приказать подателю заявления не заходить на мою территорию или в мой дом, на мое рабочее место, в мое транспортное средство, учебное заведение или детский сад или школу любого из детей, перечисленных в ходатайстве.*

[ ] Also, not knowingly to goor staywithin feet of my home, workplace, vehicle, or school, or the daycare or school of any child listed in *Petition*.

 *Также не проходить рядом или не оставаться умышленно на расстоянии менее [-] футов от моего дома, моего рабочего места, моего транспортного средства, учебного заведения или детского сада или школы любого из детей, перечисленных в ходатайстве.*

[ ] **Do not hurt or threaten** – Order the Petitioner:

***Не причинять вреда и не угрожать —*** *приказать подателю заявления:*

* Not to assault, harass, stalk, or molest me or any child listed in the *Petition*; **and**

*не нападать, не притеснять, не преследовать и не совершать сексуальных посягательств в отношении меня или любого из детей, перечисленных в ходатайстве* ***и***

* Not to use, try to use, or threaten to use physical force against me or the children that would reasonably be expected to cause bodily injury.

*не применять, не пытаться применить или угрожать применить физическую силу, в результате чего возможно нанесение телесных повреждений мне или детям.*

|  |
| --- |
| ***Warning!*** *If the court makes this order, the court must consider if weapons restrictions are required by state law; federal law may also prohibit the Restrained Person from**possessing firearms or ammunition.****Внимание!*** *Если суд издаст такой приказ, то он должен рассмотреть, требует ли законодательство штата наложения ограничений на уровне владения оружием. Федеральный закон также может запретить лицу, в отношении которого выдается запрет, владеть огнестрельным оружием или боеприпасами.* |

[ ] **Prohibit weapons and order surrender** – Order the Petitioner:

***Запрет на владение оружием и приказ о его сдаче —*** *приказать подателю заявления:*

* Not to access, possess, or obtain any firearms, other dangerous weapons, or concealed pistol licenses until the Order ends, **and**

*Не получать доступ, не владеть и не получать любое огнестрельное оружие, иное опасное оружие или лицензии на скрытое ношение пистолета до окончания срока действия приказа* ***и***

* To immediately surrender any firearms, other dangerous weapons, and any concealed pistol licenses that they have in their custody, control, or possession to *(check one*)*:* [ ] the police chief or sheriff [ ] their lawyer [ ] other person (*name*)*:* .

*немедленно сдать любое огнестрельное и другое опасное оружие, а также лицензию на скрытое ношение пистолета, которые имеются в ее распоряжении и владении, следующему органу/лицу (отметьте один вариант): [-] начальнику полицейского участка или шерифу [-] его/ее юристу [-] другому лицу (имя):*

[ ] **Other restraining orders:**

***Другие запретительные приказы:***

|  |
| --- |
| ***Important!*** *If you want a restraining order* ***now****, you must file a Motion for Temporary Family Law Order and Restraining Order (*FL Divorce 223*) or a Motion for Immediate Restraining Order (Ex Parte) (*FL Divorce 221*).****Обратите внимание!*** *Если вам нужен запретительный судебный приказ* ***сейчас****, вы должны подать Ходатайство о временном семейном судебном приказе и запретительном приказе (FL Divorce 223) или Ходатайство о немедленном запретительном приказе (ходатайство без уведомления другой стороны) (FL Divorce 221).* |

4. Requests

 *Запросы*

I ask the court to approve the following order about my marriage (*check one*)*:*

*Я прошу суд утвердить следующий приказ о моем браке (выберите одно):*

[ ] *Final* *Divorce Order (Dissolution Decree). The marriage is irretrievably broken.*

 *Окончательное решение о расторжении брака (решение о разводе). Этот брак разрушен безвозвратно.*

[ ] *Final* *Legal Separation Order*

 *Окончательный судебный приказ о раздельном проживании.*

[ ] *Invalid Marriage Order (Annulment Decree)*

 *Постановление о недействительном браке (постановление об аннулировании брака).*

[ ] *Valid Marriage Order (Decree)*

 *Постановление о действительном браке (постановление).*

**I also ask the court to** (*check all that apply*)*:*

***Я также прошу суд*** *(отметьте все подходящие варианты):*

[ ] change the Respondent’s name to:

 *Сменить имя ответчика на:*

*First Middle Last*

*Имя* *Среднее имя* *Фамилия*

[ ] approve the separation contract.

 *Утвердить договор о раздельном проживании.*

[ ] divide the property and debts as requested above (or fairly and equitably if no specific request is made).

 *Разделить имущество и долговые обязательства, как указано выше (или справедливо и в равных долях, если конкретное требование не заявлено).*

[ ] order reasonable spousal support as requested above (or fairly and equitably if no specific request is made).

 *Приказать выплачивать разумные алименты на содержание супруга (-и) как запрошено выше (или справедливо и в равных долях, если конкретное требование не заявлено).*

[ ] order payment of lawyer fees, other professional fees, and costs for this case.

 *Приказать оплатить гонорар юриста, другие профессиональные гонорары и расходы по данному делу.*

[ ] approve a *Protection Order.*

*Утвердить защитный приказ.*

[ ] approve a *Restraining Order.*

*Утвердить запретительный приказ.*

[ ] approve Respondent’s proposed *Parenting Plan.*

*Утвердить предложенный ответчиком план осуществления родительских прав.*

[ ] approve a *Child Support Order*, according to the Washington State Child Support Schedule.

*Утвердить алименты на содержание ребенка, в соответствии с графиком выплаты алиментов на ребенка в штате Вашингтон.*

[ ] other (*specify*)*:*

 *другое (поясните):*

**Respondent fills out below:**

***Ответчик заполняет строки ниже:***

I declare under penalty of perjury under the laws of the state of Washington that the facts I have provided on this form (including any attachments) are true. [ ] I have attached (*number*)*:* \_\_\_\_\_ pages.

*Подтверждаю под страхом наказания за лжесвидетельство согласно законам штата Вашингтон, что все вышеизложенное в данной форме правдиво и правильно. [-] Я прилагаю (количество): [-] страниц.*

Signed at (*city and state*)*:* Date:

*Подписано в (город и штат):*  *Дата:*

*Respondent signs here Print name*

*Подпись ответчика* *Имя и фамилия печатными буквами*

I agree to accept legal papers for this case at (*check one*)*:*

*Я согласен (-на) принимать юридические документы по данному делу по (отметьте один из вариантов):*

[ ] my lawyer’s address, listed below:

 *указанному ниже адресу моего юриста:*

[ ] Email (*optional*) – Respondent agrees to accept service of legal papers for this case by email at this address:

 *Адрес электронной почты (по желанию) — ответчик соглашается принимать юридические документы по этому иску по следующему адресу электронной почты:*

[ ] the following address (*this does* ***not*** *have to be your home address*)*:*

 *следующему адресу (это* ***не*** *обязательно должен быть ваш домашний адрес):*

*Street Address or PO Box City State Zip*

*Адрес с указанием улицы и номера дома или абонентский ящик*
 *Город* *Штат* *Почтовый индекс*

*(If this address changes before the case ends, you* ***must*** *notify all parties and the court clerk in writing. You may use the Notice of Address Change form* (FL All Family 120)*.)*

*(При изменении данного адреса до окончания рассмотрения дела вы* ***обязаны*** *уведомить об этом в письменной форме все стороны и секретаря суда. Вы можете воспользоваться формой Уведомления об изменении адреса (FL All Family 120).*

|  |
| --- |
| ***Important!***You must fill out and file a *Confidential Information form (*FL All Family 001*) with* the court clerk.***Обратите внимание!*** *Вы обязаны заполнить и подать форму Конфиденциальная информация (FL All Family 001) судебному секретарю.* |

**Lawyer (if any) fills out below:**

***Юрист (если таковой имеется) заполняет строки ниже:***

*Lawyer signs here Print name and WSBA No. Date*

*Подпись юриста* *Имя и фамилия печатными буквами и номер в WSBA* *Дата*

*Lawyer’s address City State Zip*

*Адрес юриста:* *Город* *Штат* *Почтовый индекс*

Email *(if applicable):*

*Адрес электронной почты (если применимо):*